



REPUBLIKA HRVATSKA REPUBBLICA DI CROAZIA
ISTARSKA ŽUPANIJA REGIONE ISTRIANA
GRAD ROVINJ-ROVIGNO  **CITTA' DI ROVINJ-ROVIGNO**
Gradonačelnik Il Sindaco

KLASA / CLASSE: 334-06/26-01/31
UR.BROJ / NUMPROT: 2163-8-06-26-2
Rovinj – Rovigno, 9. lipnja 2026.

Temeljem odredbe članka 10. Zakona o zaštiti od buke („Narodne novine“ br. 30/09, 55/13, 153/13, 41/16, 114/18 i 14/21), članka 68. Statuta Grada Rovinja-Rovigno („Službeni glasnik Grada Rovinja-Rovigno“ br. 3/18, 5/18, 2/21, 4/25 i 5/25) i članka 9. Odluke o radnom vremenu u ugostiteljstvu („Službeni glasnik grada Rovinja-Rovigno“ br. 2/07) gradonačelnik Grada Rovinja-Rovigno donosi

ODLUKU

o produženju radnog vremena i prekoračenju dopuštenih razina buke ugostiteljskih objekata na području Grada Rovinja-Rovigno za vrijeme održavanja utakmica hrvatske nogometne reprezentacije na Svjetskom nogometnom prvenstvu 2026. godine

Članak 1.

Nastupi hrvatske nogometne reprezentacije na Svjetskom prvenstvu u nogometu 2026. godine u Kanadi, Meksiku i Sjedinjenim Američkim Državama, koje počinju 11. lipnja i traju do 19. srpnja 2026. godine, proglašavaju se događajima od posebnog sportskog i turističkog značaja za Grad Rovinj-Rovigno.

Članak 2.

Ovom Odlukom odobrava se produženje radnog vremena ugostiteljskim objektima iz skupine „Restorani“ i „Barovi“ na području Grada Rovinja-Rovigno nakon završetka utakmice u kojima nastupa hrvatska nogometna reprezentacija, kako slijedi:

- srijeda, 17. lipnja 2026. s početkom u 22,00 sata: Hrvatska – Engleska, odobrava se radno vrijeme do četvrtka, 18. lipnja 2026. do 01,00 sat,
- srijeda, 24. lipnja 2026. s početkom u 01,00 sat: Hrvatska – Panama, odobrava se radno vrijeme do 04,00 sata,
- subota, 27. lipnja 2026. s početkom u 23,00 sata: Hrvatska – Gana, odobrava se radno vrijeme do nedjelje, 28. lipnja 2026. do 02,00 sata.

Članak 3.

Za vrijeme trajanja produženog radnog vremena dopušta se na terasama ugostiteljskih objekata uporaba elektroakustičnih i akustičnih uređaja te izvođenje žive glazbe, i to najduže do završetka utakmica, isključivo pod uvjetom da ugostitelji poštuju propise kojima se uređuje zaštita od buke te propisa kojima se uređuje javni red i mir.

U slučaju da Grad Rovinj-Rovigno za pojedinog ugostitelja zaprimi prijavu zbog nepridržavanja odredbi ove Odluke, ukida mu se pravo na produženo radno vrijeme.

Članak 4.

Ugostitelji iz članka 2. ove Odluke nisu dužni pojedinačno podnositi zahtjeve za produženje radnog vremena i za prekoračenje dopuštenih razina buke za vrijeme održavanja utakmica hrvatske nogometne reprezentacije na Svjetskom prvenstvu u nogometu 2026. godine, budući da se produženje radnog vremena odobrava ovom Odlukom.

Članak 5.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.



Gradonačelnik – Il Sindaco
Emil Nimčević, prof.

DOSTAVITI:

1. Udruženje obrtnika Rovinj, Andrea Amoroso 6, Rovinj,
2. Državni inspektorat, Sanitarna inspekcija, Mate Vlašića 20, Poreč,
3. Policijska postaja Rovinj, Istarska ulica 13, Rovinj,
4. Upravni odjel za komunalno gospodarstvo i izgradnju, ovdje,
5. Pismohrana, ovdje.



REPUBLIKA HRVATSKA REPUBBLICA DI CROAZIA
ISTARSKA ŽUPANIJA REGIONE ISTRIANA
GRAD ROVINJ-ROVIGNO  **CITTÀ DI ROVINJ-ROVIGNO**
Gradonačelnik Il Sindaco

KLASA / CLASSE: 334-06/26-01/31
UR.BROJ / NUMPROT: 2163-8-06-26-2
Rovinj – Rovigno, 9 giugno 2026

In base alla disposizione dell'articolo 10 della Legge sulla tutela dai rumori ("Gazzetta ufficiale", nn. 30/09, 55/13, 153/13, 41/16, 114/18, 14/21), all'articolo 68 dello Statuto della Città di Rovinj-Rovigno ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", nn. 3/18, 5/18, 2/21, 4/25 e 5/25 - testo emendato) e all'articolo 9 della Delibera sull'orario di lavoro nei pubblici esercizi ("Bollettino ufficiale della Città di Rovinj-Rovigno", n. 2/07), il sindaco della Città di Rovinj-Rovigno emana la

DELIBERA
sul prolungamento dell'orario di lavoro e del livello di rumore consentito
dei pubblici esercizi sul territorio della Città di Rovinj-Rovigno durante
lo svolgimento delle partite della nazionale croata di calcio al Campionato
mondiale di calcio 2026

Articolo 1

Le partite della nazionale croata di calcio al Campionato mondiale di calcio 2026 in Canada, Messico e negli Stati Uniti che inizia l'11 giugno e dura fino al 19 luglio 2026 vengono proclamate avvenimento di particolare interesse sportivo e turistico per la Città di Rovinj-Rovigno.

Articolo 2

Con la presente Delibera si permette il prolungamento dell'orario di lavoro nei pubblici esercizi dalla categoria "Ristoranti" e "Bar" sul territorio della Città di Rovinj-Rovigno dopo la fine della partita alla quale partecipa la nazionale croata di calcio, come segue:

- mercoledì, 17 giugno 2026 con inizio alle ore 22,00: Croazia – Inghilterra, si permette l'orario di lavoro fino a giovedì 18 giugno 2026 alle ore 01,00,
- mercoledì, 24 giugno 2026 con inizio alle ore 01,00: Croazia – Panama, si permette l'orario di lavoro fino alle ore 04,00,
- sabato, 27 giugno 2026 con inizio alle ore 23,00: Croazia – Ghana, si permette l'orario di lavoro fino a domenica 28 giugno 2026 alle ore 02,00.

Articolo 3

Durante l'orario di lavoro prolungato si permette sui terrazzi dei pubblici esercizi l'uso di impianti elettroacustici e acustici nonché l'esecuzione di musica dal vivo, al più tardi fino alla fine della partita, a patto che gli esercenti rispettino le prescrizioni con le

quali si regola la tutela dai rumori nonché le prescrizioni con le quali si regola l'ordine e la quiete pubblica.

Nel caso in cui la Città di Rovinj-Rovigno ricevesse una segnalazione nei confronti di un singolo esercente per il mancato rispetto delle disposizioni della presente Delibera, gli viene revocato il diritto all'orario di lavoro prolungato.

Articolo 4

Gli esercenti di cui nell'articolo 2 della presente Delibera non hanno l'obbligo di presentare singolarmente le richieste per il prolungamento dell'orario di lavoro e del superamento del livello di rumore consentito durante le partite della nazionale croata di calcio al Campionato mondiale di calcio 2026, poiché il prolungamento dell'orario di lavoro viene concesso con la presente Delibera.

Articolo 5

La presente Delibera entra in vigore il giorno dell'emanazione.

Il Sindaco

Emil Nimčević, prof.

Recapitare:

- all'Associazione degli imprenditori Rovigno, Andrea Amoroso 6, Rovigno,
- all'Ispettorato statale della RC, Ufficio territoriale di Fiume, Sezione di Parenzo, Riva maresciallo Tito 4, Parenzo
- alla Stazione di Polizia Rovigno, via dell'Istria 13
- al Settore amministrativo per gli affari comunali e l'edilizia, sede
- archivio